

SIMULTANÜBERSETZUNGSTECHNIK

Für Kongresse • Für Führungen • Für Vorträge



1 bis 12 Dolmetscher

100 Meter Reichweite



1 bis 2000 Zuhörende

Mit unseren Simultanübersetzungssystemen kann in bis zu 12 Sprachen gleichzeitig übersetzt werden – sei es als Flüsteranlage direkt im Veranstaltungsraum oder in abgeschlossenen Kabinen. Wir liefern ein betriebsbereites und einfach handzuhabendes System zu einem Pauschalpreis.

Das System besteht aus Taschen- sendern mit Mikrofonen für die Dolmetscher sowie aus Taschen- empfängern mit Kopfhörer für die Zuhörenden – die Geräte werden betriebsbereit in Ladekoffern angeliefert. Die Kopfhörer sind in Plastikbeutel verpackt und werden nach jedem Gebrauch desinfiziert.

TECHNISCHE SPEZIFIKATIONEN

- Freie Wahl zwischen Headset, Clipmikrofon oder Handfunkmikrofon
- Reichweite mit Sender rund 100 Meter
- 16 Kanal-UHF-Technik
- Handelsübliche AA Akkubatterien

OPTIONEN

- In-Ear-System für Dolmetscher (direkte Übertragung von Mikrofon des Referenten auf Kopfhörer des Dolmetschers)
- Vermittlung von Kontakten zu professionellen Dolmetschern in alle Sprachen

VERFÜGBARKEIT

- 2000 Taschenempfänger
- 50 Taschensender
- 100 Mikrofone (Headset, Clip oder Handfunk)
- Keine Mindestabnahme, Anzahl der Geräte kann nach Auftragserteilung bis zum Versand jederzeit angepasst werden

LOGISTISCHES

- Lieferung in Ladekoffer
- Gratis Reservegeräte
- **Anlieferung und Abholung im Mietpreis inbegriffen**
- Auch Expressbestellungen möglich
- EU-weit anmelde- und gebührenfrei



1. Taschensender mit Headset für Dolmetscher
2. Taschenempfänger mit Kopfhörer für Zuhörende
3. Lieferung in Ladekoffer
4. Alle Geräte aufgeladen und betriebsbereit

Mehr Informationen auf:
www.simultanttechnik.ch

Walther Licht- und Tontechnik AG

Solothurnstrasse 140
CH-2504 Biel/Bienne

T +41 32 341 29 29

F +41 32 341 29 30

info@walther-ag.ch

www.walther-ag.ch